



**MOPEDIA®**

MA P0300x\_P0310G-XL\_P0301x\_P0305x\_P0310x\_P0315R\_P0320x\_P0325x 01 A ITA\_12-2019

**POLTRONE ELEVABILI**

---

**MANUALE DI ISTRUZIONI**

## INDICE

<b>1. CODICI .....</b>	<b>pag.3</b>
<b>2. INTRODUZIONE.....</b>	<b>pag.3</b>
<b>3. DESTINAZIONE D'USO.....</b>	<b>pag.3</b>
<b>4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE .....</b>	<b>pag.4</b>
<b>5. AVVERTENZE GENERALI.....</b>	<b>pag.4</b>
<b>6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA .....</b>	<b>pag.5</b>
<b>7. DESCRIZIONE GENERALE.....</b>	<b>pag.5</b>
7.1 Vista ed elenco delle parti.....	pag.5
<b>8. MONTAGGIO .....</b>	<b>pag.6</b>
8.1 Montaggio.....	pag.6
<b>9. AVVERTENZE PER L'UTILIZZO .....</b>	<b>pag.6</b>
<b>10. MODALITÀ D'USO .....</b>	<b>pag.7</b>
10.1 Roller System (optional).....	pag.8
<b>11. MANUTENZIONE .....</b>	<b>pag.8</b>
<b>12. PULIZIA .....</b>	<b>pag.9</b>
<b>13. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO .....</b>	<b>pag.9</b>
13.1 Condizioni di smaltimento generali.....	pag.9
13.2 Avvertenze per il corretto smaltimento del prodotto ai sensi della direttiva europea 2002/96/CE.....	pag.10
<b>14. DICHIARAZIONE DI COMPATIBILITÀ ELETTROMAGNETICA.....</b>	<b>pag.10</b>
<b>15. CARATTERISTICHE TECNICHE.....</b>	<b>pag.13</b>
15.1 Dimensioni e peso.....	pag.13
15.2 Specifiche tecniche.....	pag.14
15.3 Specifiche tessuti.....	pag.16
<b>16. ACCESSORI .....</b>	<b>pag.16</b>
16.1 Istruzioni per installazione Roller System .....	pag.17
<b>17. GARANZIA.....</b>	<b>pag.19</b>
<b>18. RIPARAZIONI.....</b>	<b>pag.19</b>
18.1 Riparazioni in garanzia.....	pag.19
18.2 Riparazione di un prodotto non coperto dalla garanzia.....	pag.19
18.3 Prodotti non difettosi.....	pag.19
<b>19. RICAMBI.....</b>	<b>pag.19</b>
<b>20. CLAUSOLE ESONERATIVE.....</b>	<b>pag.19</b>

**CE** Dispositivo medico di classe I D. Lgs 24/02/97 n. 46  
attuazione della direttiva 93/42/CEE e successive modifiche

## 1. CODICI

<b>PO300M</b>	Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto RITZ Testa di Moro
<b>PO300B</b>	Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Blu
<b>PO300G</b>	Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Grigio
<b>PO300G-XL</b>	Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Grigio
<b>PO300P</b>	Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Pistacchio
<b>PO300R</b>	Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Rosso
<b>PO300S</b>	Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Sabbia
<b>PO300T</b>	Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Terracotta
<b>PO301B</b>	Poltrona Ninfea con Roller System - Tessuto GORDON Blu
<b>PO301R</b>	Poltrona Ninfea con Roller System - Tessuto GORDON Rosso
<b>PO301S</b>	Poltrona Ninfea con Roller System - Tessuto GORDON Sabbia
<b>PO305G</b>	Poltrona Dafne senza Roller System - Tessuto CABREO Grigio
<b>PO305S</b>	Poltrona Dafne senza Roller System - Tessuto CABREO Sabbia
<b>PO310B</b>	Poltrona Felce senza Roller System - Tessuto SIRMA Blu
<b>PO310C</b>	Poltrona Felce senza Roller System - Tessuto SIRMA Corda
<b>PO315R</b>	Poltrona Anemone senza Roller System - Tessuto ALBIS Rosso
<b>PO320S</b>	Poltrona Timo con 4 ruote - Tessuto GORDON Sabbia
<b>PO320B</b>	Poltrona Timo con 4 ruote - Tessuto GORDON Blu
<b>PO325G</b>	Poltrona Timo Class con 4 ruote - Tessuto GINOLFO Grigio
<b>PO325T</b>	Poltrona Timo Class con 4 ruote - Tessuto GINOLFO Tortora

## 2. INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto una Poltrona Elevabile della linea MOPEDIA by Moretti. Le poltrone elevabili MOPEDIA by Moretti sono state progettate e realizzate per soddisfare tutte le vostre esigenze per un utilizzo pratico, corretto e sicuro. Questo manuale contiene dei piccoli suggerimenti per un corretto uso del dispositivo da voi scelto e dei preziosi consigli per la vostra sicurezza. Si consiglia di leggere attentamente la totalità del presente manuale prima di usare la poltrona da voi acquistata. In caso di dubbi vi preghiamo di contattare il rivenditore, il quale saprà aiutarvi e consigliarvi correttamente.

**NOTA: Controllare che tutte le parti del prodotto non abbiano subito danni durante la spedizione. In caso di danni non utilizzare il prodotto e contattare il rivenditore per ulteriori istruzioni.**



### ATTENZIONE!

È vietato l'utilizzo del seguente dispositivo per fini diversi da quanto definito nel seguente manuale. Moretti S.p.A. declina qualsiasi responsabilità su danni derivanti da un uso improprio del dispositivo o da un uso diverso da quanto indicato nel presente manuale. Il produttore si riserva il diritto di apportare modifiche al dispositivo e al seguente manuale senza preavviso allo scopo di migliorarne le caratteristiche.

## 3. DESTINAZIONE D'USO

Le poltrone elevabili MOPEDIA sono progettate e realizzate per il benessere e il riposo delle persone adulte in ambienti interni. Questo prodotto dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato espressamente concepito. Ogni uso improprio delle stesse può essere fonte di pericolo.

#### 4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE

Moretti S.p.A. dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che il prodotto fabbricato ed immesso nel commercio dalla stessa Moretti S.p.A. e facente parte della famiglia poltrone elevabili è conforme alle disposizioni applicabili della direttiva 93/42/CEE sui dispositivi medici e successive modifiche. A tal scopo Moretti S.p.A. garantisce e dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità quanto segue:

1. I dispositivi in oggetto soddisfano i requisiti essenziali richiesti dall'allegato I della direttiva 93/42/CEE come prescritto dall'allegato VII della suddetta direttiva.
2. L'elenco completo dei dispositivi in oggetto viene indicato nell'allegato A della dichiarazione.
3. I dispositivi in oggetto NON SONO STRUMENTI DI MISURA.
4. I dispositivi in oggetto NON SONO DESTINATI AD INDAGINI CLINICHE.
5. I dispositivi in oggetto vengono commercializzati in confezione NON STERILE.
6. I dispositivi in oggetto sono da considerarsi come appartenenti alla classe I.
7. NON È CONSENTITO utilizzare e/o installare i dispositivi in oggetto al di fuori della destinazione d'uso prevista dalla Moretti S.p.A..
8. La Moretti S.p.A. mantiene e mette a disposizione delle Autorità Competenti la documentazione tecnica comprovante la conformità alla Direttiva 93/42/CEE e successive modifiche.

#### 5. AVVERTENZE GENERALI



##### ATTENZIONE!

Prestare sempre molta attenzione alla presenza di parti in movimento che potrebbero causare intrappolamenti agli arti e lesioni personali.

- Per un utilizzo corretto del dispositivo fare riferimento attentamente al seguente manuale.
- Per un utilizzo corretto del dispositivo consultare sempre il vostro medico o terapeuta.
- Mantenere il prodotto imballato lontano da qualsiasi fonte di calore in quanto l'imballo è fatto di cartone.
- La vita utile del dispositivo è determinata dall'usura di parti non riparabili e/o sostituibili.
- Prestare sempre molta attenzione alla presenza di bambini.
- Si declina qualsiasi responsabilità del costruttore e del rivenditore per i danni causati a persone, animali o cose, derivanti, da interventi di personale non autorizzato e dall'inosservanza del presente libretto di istruzioni.



##### ATTENZIONE!

Si consiglia di prestare la massima attenzione alle regole di comportamento e sicurezza ivi elencate, onde evitare spiacevoli incidenti.

- Non usare le poltrone in ambienti umidi.
- Non fumare, non usare fiamme libere, oggetti incandescenti ed apparecchiature che diano luogo a scintille pericolose, non depositare materiali combustibili sul e/o in prossimità del prodotto: **pericolo d'incendio**.
- Posizionare le poltrone su pavimenti livellanti e non cedevoli.
- Utilizzare accessori e/o componenti originali.
- Disinserire immediatamente il cavo elettrico dalla rete, qualora si riscontrino irregolarità di funzionamento e controllare eventuali dispersioni elettriche.
- Non utilizzare prolunghe elettriche e/o connessioni volanti.
- Non sono idonee per essere utilizzate da più persone simultaneamente.
- Non tirare il cavo di alimentazione per staccare il filo alla presa.
- Non staccare o inserire la presa con le mani bagnate.
- Non inserire le mani all'interno della meccanica quando la poltrona è aperta.

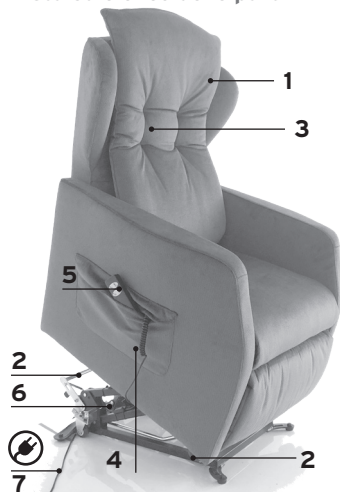
## 6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA

	Codice prodotto
	Marchio CE
	Produttore
	Mese e anno di produzione
	Tipo B parti applicate
	Classe di isolamento
	Smaltimento apparecchiature elettriche ed elettroniche
	Smaltimento
	Leggere il manuale per le istruzioni

## 7. DESCRIZIONE GENERALE

Poltrone elevabili, pensate per il relax ed il riposo della persona. Schienale e seduta con imbottitura a densità differenziate, studiati appositamente per mantenere una posizione corretta. Struttura in acciaio verniciato, tessuto tecnico, antimacchia ed idrorepellente. Montano due motori indipendenti che consentono di inclinare lo schienale e il poggiatesta separatamente, permettendo così di ottenere più posizioni, da quella adatta per la lettura o la visione della televisione, a quella di rilassamento e/o digestione. Le poltrone inoltre sono dotate della funzione alzainpiedi, grazie ad un motore che consente il sollevamento della persona. Con questo dispositivo di sollevamento, la persona seduta è accompagnata fino ad una posizione quasi eretta, facilitando così la messa in piedi della persona. Le regolazioni delle varie posizioni dello schienale e del poggiatesta avvengono tramite un pratico telecomando dotato di quattro pulsanti, facile da usare.

### 7.1 Vista ed elenco delle parti



1. Poltrona
2. Ruote anteriori o roller system
3. Schienale reclinabile
4. Tasca porta oggetti
5. Telecomando
6. 2 motori per movimentazioni indipendenti
7. Cavo elettrico

*Immagine a scopo illustrativo*

## 8. MONTAGGIO

### 8.1 Montaggio

Dopo aver tolto l'imballaggio assicurarsi dell'integrità delle varie componenti della poltrona, controllando che non vi siano parti visibilmente danneggiate. In caso di danneggiamento non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi al proprio rivenditore. Per il collegamento alla rete di alimentazione elettrica utilizzare il cavo con la spina uscente dalla poltrona e collegarla alla presa elettrica. Non appoggiare oggetti o camminare sul cavo di alimentazione.

**NOTE:** Verificare che la tensione della presa di corrente sia identica a quella riportata sull'etichetta del motore.

**NOTA:** Gli interventi elettrici anche di lieve entità richiedono l'opera di personale professionalmente qualificato.

#### ATTENZIONE!



- Ogni danno derivante dalla mancata osservanza delle su indicate disposizioni non sarà addebitabile al costruttore e potrà causare la decadenza della garanzia.
- Quando si azionano i comandi si deve essere in grado di visualizzare l'area circostante al fine di impedire che persone, animali o cose rimangano sotto le parti in movimento.
- La poltrona deve essere montata su un piano orizzontale. Evitare piani cedevoli o sconnessi.
- Prima dell'utilizzo controllare che i cavi elettrici di alimentazione non interferiscano con la movimentazione delle sezioni, che non siano di intralcio e che non si intersechino con cavi di alimentazione di altri apparecchi e dispositivi.
- Prima dell'utilizzo verificare che durante la procedura nessuno inserisca mani, parti del corpo o qualsiasi altro oggetto estraneo tra le sezioni in movimento per evitare schiacciamenti.

Posizionare la poltrona in luoghi ampi, distante da sorgenti di calore (caminetti, stufe, lampade alogene, etc.) e su superfici piane. Assicurarsi che il movimento della pediera e dello schienale non sia ostacolato in alcun modo. La poltrona deve avere una distanza minima di 30 cm da qualsiasi ostacolo (muro, tavola, etc.). Il montaggio e lo smontaggio della poltrona deve essere effettuato da personale tecnico abilitato onde evitare danni meccanici e/o elettrici al prodotto. La poltrona viene fornita già montata e pronta all'uso; l'utente deve solo connetterla alla rete elettrica.

## 9. AVVERTENZE PER L'UTILIZZO

- Collegare il cavo elettrico direttamente alla presa. Non usare una prolunga.
- Prima di sedersi sulla poltrona accertarsi che il telecomando ed il relativo filo non siano di intralcio.
- Allontanare mani e piedi dai punti di aggancio come i meccanismi di sollevamento poltrona e pediera.
- Quando non è in uso, lasciare la poltrona in posizione diritta e con pediera chiusa.
- In caso di non funzionamento o malfunzionamento del dispositivo, interrompere immediatamente l'utilizzo, spegnere il dispositivo, staccare la spina e rivolgersi al rivenditore autorizzato o al Centro Assistenza per la riparazione.
- Non utilizzare il dispositivo se risultano lacerati gli eventuali rivestimenti in pelle o in tessuto con conseguente fuoriuscita delle apparecchiature interne.
- Non permettere l'uso ai bambini e non permettere che giochino sul dispositivo.
- Non manovrare gli interruttori, utilizzare il telecomando e/o staccare la spina con le mani bagnate.

- Non sostituire in alcun modo la spina.
- In caso di utilizzo dello schienale reclinabile o del poggiapiedi, assicurarsi che non siano presenti nelle vicinanze oggetti e/o persone che potrebbero venire danneggiate.
- Evitare di sedersi violentemente sul meccanismo.
- Non sedersi, salire, o saltare sullo schienale, i braccioli e il poggiapiedi.
- Non inserire mani o piedi sotto la poltrona, gli interstizi tra lo schienale e il sedile o il poggia braccia.
- Non usare telefoni cellulari o portatili vicino alla poltrona.
- Non spostare la poltrona con persone od oggetti sopra.
- Non superare per nessun motivo la portata massima ammessa.
- Nel caso di utilizzo da parte di bambini o persone non autosufficienti è necessaria l'assistenza e la presenza da parte di un'altra persona competente.
- Prestare attenzione alle componenti di piccole dimensioni che possono essere ingeriti.
- Non appoggiare oggetti o camminare sul cavo di alimentazione.
- Si raccomanda l'utilizzo di accessori originali.
- Non sedersi mai sul poggiapiedi quando la poltrona è in posizione relax (distesa).
- Non posizionare la poltrona vicino a fonti di calore, in ambienti umidi o pavimenti non in piano.
- Si raccomanda di azionare i vari comandi con una persona seduta sulla poltrona.
- Posizionare la poltrona a una distanza minima di 60 cm dal muro.
- Disinserire la presa quando si sposta la poltrona o si effettuano operazioni di manutenzione.
- Non appoggiare oggetti pesanti sulla poltrona.
- Non posizionare la poltrona vicino a stufe o ad altre fonti di calore.


**ATTENZIONE!**

Rischio di cortocircuito o incendio, scosse, lesioni e incidenti.

- Inserire la spina d'alimentazione fino in fondo nella presa di corrente.
- Quando il dispositivo non viene usato, assicurarsi che il telecomando sia correttamente riposto nell'apposita tasca.
- Quando si stacca la spina dalla presa di corrente non tirare mai il cavo, ma prendere direttamente la spina vicino alla presa. Non usare quando si indossano indumenti bagnati.
- Non usare quando la poltrona è bagnata.
- Non utilizzare con voltaggio diverso da quello indicato sull'etichetta, inoltre non inserire la spina in prese multiple.
- Non usare in ambiente con alta percentuale di umidità come nei bagni oppure all'esterno.
- Non utilizzare in caso di danneggiamento del cavo elettrico, della spina e della presa di corrente.
- Non danneggiare, rompere, modificare, piegare, tirare, torcere, avvolgere il cavo elettrico durante l'uso.
- Non danneggiare la spina con spille, acqua o sporcizia varia.
- Non posizionare il cavo dell'alimentatore vicino a fonti di calore o superfici calde.

**10. MODALITÀ D'USO**

**ATTENZIONE!**

Quando si azionano i comandi si deve essere in grado di visualizzare l'area circostante al fine di impedire che persone, animali o cose rimangano sotto le parti in movimento.


**ATTENZIONE!**

Non appoggiarsi né applicare forza verso il basso quando lo schienale è inclinato. Rischio di ribaltamento e lesioni.


**ATTENZIONE!**

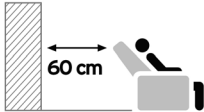
Non utilizzare il roller system con la persona seduta sulla poltrona.


**ATTENZIONE!**

Non utilizzare mai la poltrona quando le ruote sono sbloccate e libere di ruotare.


**ATTENZIONE!**

La poltrona non è progettata per spostare l'utilizzatore. Spostare e muovere la poltrona solo quando non vi è nessuno sopra.



Posizionare la poltrona a 60 cm dal muro



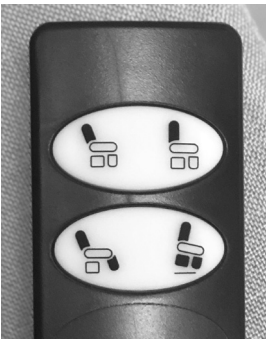
Non sedersi sulla pediera



Sedersi correttamente con la schiena appoggiata allo schienale



Terminato l'utilizzo della poltrona prima di alzarsi, riposizionare lo schienale eretto e chiudere la pediera



**TASTO SX IN ALTO:** dalla posizione naturale si passa alla posizione con lo schienale abbassato

**TASTO SX IN BASSO:** partendo dalla posizione messa in piedi posiziona la poltrona in posizione naturale; partendo invece dalla posizione naturale fa estrarre la pediera.

**TASTO DX IN ALTO:** dalla posizione con lo schienale abbassato la poltrona ritorna in posizione naturale.

**TASTO DX IN BASSO:** dalla posizione naturale porta la poltrona in posizione messa in piedi; partendo invece dalla posizione pediera estratta fa rientrare la pediera nella sua sede.

### 10.1 Roller System



Fig.1

Il roller system è installato di serie sulle poltrone PO301x. E' disponibile come accessorio per i modelli PO300x, PO305x, PO310x e PO315x. Per inserire il roller system spingere con il piede la barra (Fig.1) verso il basso. Per disinserire il roller system tirare la barra verso l'alto con il piede.


**ATTENZIONE!**

Non utilizzare il roller system con la persona seduta sulla poltrona! Non superare scalini superiori a 1 cm!

## 11. MANUTENZIONE

I prodotti della linea MOPEDIA by Moretti al momento dell'immissione in commercio sono controllati accuratamente e provvisti di marchio CE. Per la sicurezza del paziente e del medico si raccomanda di far controllare dal produttore o da un laboratorio autorizzato, almeno ogni 2 anni, l'idoneità all'uso del vostro prodotto. In caso di riparazione devono essere utilizzati soltanto ricambi ed accessori originali.



È estremamente importante che il dispositivo sia controllato al primo utilizzo. In particolare si prega di controllare:

- Che tutte le viti e bulloni siano ben stretti.
- Che le parti meccaniche del dispositivo siano in grado di muoversi correttamente (schienale, poggia gambe, braccioli, ruote, ecc...).
- Verificare i freni delle ruote per un corretto funzionamento \*(se presenti).
- Le parti meccaniche (cerniere e perni) devono essere verificate mensilmente e lubrificate con un goccio di olio al fine di favorire la scorrevolezza e la resistenza all'usura.
- Verificare l'integrità del cavo di alimentazione.
- Verificare periodicamente l'efficienza dei motori elettrici.
- Accertarsi che le parti elettromeccaniche restino libere e ben funzionanti.
- Controllare che le parti metalliche di movimento della pediera non siano ostacolate da nessun oggetto.

## 12. PULIZIA

Per effettuare la pulizia scollegare dalla rete elettrica staccando la spina dalla presa. La pulizia si può effettuare mediante aspirapolvere o, nei casi di sporco ostinato, lavando i tessuti.



Lavare a mano con un detergente non troppo aggressivo



Non utilizzare tetracloroetilene



Non lavare a secco



Non asciugare a macchina



Non stirare

Lasciare asciugare completamente prima dell'uso, non al sole

Conservare a temperatura ambiente

### ATTENZIONE!



Non usare sostanze abrasive, acidi, alcol, detersivi a base di cloro, disinfettanti ed acetone, perché tali sostanze provocano l'abrasione delle parti in plastica e l'arrugginimento delle superfici metalliche.

Il fabbricante non sarà responsabile per il danneggiamento causato dall'utilizzo di materiali che possano deteriorare la superficie del prodotto o da corrosivi chimici utilizzati durante la pulizia.

### ATTENZIONE!



I prodotti sanificanti sono corrosivi. Evitare il contatto con gli occhi e la pelle. Indossare indumenti protettivi, guanti, occhiali protettivi e scarpe di sicurezza. In caso di contatto accidentale, lavare la parte interessata abbondantemente con acqua calda e consultare immediatamente un medico.

## 13. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO



### 13.1 Condizioni di smaltimento generali

In caso di smaltimento del dispositivo non usare mai i normali sistemi di conferimento dei rifiuti solidi urbani. Si raccomanda di smaltire il dispositivo attraverso le comuni isole ecologiche comunali per le previste operazioni di riciclo dei materiali utilizzati.

 **13.2 Avvertenze per il corretto smaltimento del prodotto**  
**ai sensi della direttiva europea 2002/96/CE:**

Alla fine della sua vita utile il prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti urbani. Può essere consegnato presso gli appositi centri di raccolta differenziata predisposti dalle amministrazioni comunali, oppure presso i rivenditori che forniscono questo servizio. Smaltire separatamente il prodotto consente di evitare possibili conseguenze negative per l'ambiente e per la salute derivanti da un suo smaltimento inadeguato e permette di recuperare i materiali di cui è composto al fine di ottenere un importante risparmio di energie e di risorse. Per rimarcare l'obbligo di smaltire separatamente le apparecchiature elettromedicali, sul prodotto è riportato il marchio del contenitore di spazzatura mobile sbarrato.

#### 14. DICHIARAZIONE DI COMPATIBILITÀ ELETTROMAGNETICA

Il dispositivo POLTRONA ELEVABILE è progettato per essere utilizzato nell'ambiente elettromagnetico specificato nelle tabelle che seguono. L'utilizzatore del dispositivo POLTRONA ELEVABILE deve assicurarsi che venga effettivamente utilizzato nelle condizioni specificate.


Tabella 1

Guida e dichiarazione del costruttore		
Il dispositivo POLTRONA ELEVABILE è previsto per funzionare nell' ambiente elettromagnetico sotto specificato. Il cliente o l'utilizzatore del dispositivo deve garantire che esso venga usato in tale ambiente.		
Prove di emissione	Conformità	Ambiente elettromagnetico-guida
Emissioni RF CISPR 11	Gruppo 1	Il dispositivo POLTRONA ELEVABILE utilizza energia RF solo per il suo funzionamento interno e per la ricarica della batteria. Perciò le sue emissioni RF sono molto basse e verosimilmente non causano nessuna interferenza negli apparecchi elettronici vicini.
Emissioni RF CISPR 11	Classe B	Il dispositivo POLTRONA ELEVABILE è adatto per l'uso in tutti gli edifici, compresi gli edifici domestici e quelli direttamente collegati alla rete di alimentazione pubblica in bassa tensione che alimenta edifici destinati ad usi domestici.
Emissioni armoniche EN 61000-3-2	Conforme	
Emissioni di fluttuazioni di tensione/flicker EN 61000-3-3	Conforme	

**Tabella 2**

Guida e dichiarazione del costruttore			
Il dispositivo POLTRONA ELEVABILE è previsto per funzionare nell' ambiente elettromagnetico sotto specificato. Il cliente o l'utilizzatore del dispositivo deve garantire che esso venga usato in tale ambiente.			
Prove di immunità	Livello di prova IEC 60601	Livello di conformità	Ambiente elettromagnetico-guida
Scariche elettrostatiche (ESD) EN 61000-4-2	± 4 kV a contatto ± 8 kV in aria	± 4 kV a contatto ± 8 kV in aria	Informazioni valide per l'uso del dispositivo. I pavimenti devono essere in legno, calcestruzzo o in ceramica. Se i pavimenti sono ricoperti di materiale sintetico, l'umidità relativa dovrebbe essere almeno del 30%.
Burst e transitori veloci EN61000-4-4	1kV - 5kHz accoppiamento individuale, 2000V - 5kHz accoppiamento parallelo	1kV - 5kHz accoppiamento individuale, 2000V - 5kHz accoppiamento parallelo	La qualità della tensione di rete, per la ricarica della batteria, dovrebbe essere quella di un tipico ambiente commerciale o ospedaliero
Tensioni di impulso EN 61000-4-5	2kV accoppiamento parallelo; 1kV accoppiamento individuale	2kV accoppiamento parallelo; 1kV accoppiamento individuale	La qualità della tensione di rete, per la ricarica della batteria, dovrebbe essere quella di un tipico ambiente commerciale o ospedaliero
Buchi di tensione, brevi interruzioni e variazioni della tensione sulle linee di ingresso dell'alimentazione. EN 61000-4-11	0V/2000ms; 0V/500ms; 0V/50ms; 0V/20ms; 0V/500ms; 0,75V/2000ms; 0,75V/500ms; 0V/50ms;	0V/2000ms; 0V/500ms; 0V/50ms; 0V/20ms; 0V/500ms; 0,75V/2000ms; 0,75V/500ms; 0V/50ms;	La qualità della tensione di rete per la ricarica della batteria dovrebbe essere quella di un tipico ambiente commerciale o ospedaliero.
Emissioni condotte a radiofrequenza EN55011	0,15 ÷ 0,5 MHz 79 dBµV  0,5 ÷ 30 MHz 73 dBµV	0,15 ÷ 0,5 MHz 79 dBµV  0,5 ÷ 30 MHz 73 dBµV	La qualità della tensione di rete per la ricarica della batteria dovrebbe essere quella di un tipico ambiente commerciale o ospedaliero.
Emissioni radiate a radiofrequenza EN55011	Classe B 30 - 230 MHz, 40 (3 m) 230 - 1000 MHz, 47 (3 m)  Classe A 30 - 230 MHz, 50 (3 m) 230 - 1000 MHz, 57 (3 m)	Classe B 30 - 230 MHz, 40 (3 m) 230 - 1000 MHz, 47 (3 m)  Classe A 30 - 230 MHz, 50 (3 m) 230 - 1000 MHz, 57 (3 m)	La qualità della tensione di rete per la ricarica della batteria dovrebbe essere quella di un tipico ambiente commerciale o ospedaliero.

Tabella 3

Guida e dichiarazione del costruttore			
Il dispositivo POLTRONA ELEVABILE è previsto per funzionare nell' ambiente elettromagnetico sotto specificato. Il cliente o l'utilizzatore del dispositivo dovrebbe assicurarsi che esso venga utilizzato in tale ambiente.			
Prove di immunità	Livello di prova IEC 60601	Livello di conformità	Ambiente elettromagnetico-guida
Disturbi condotti, indotti da campi a radio frequenza 61000-4-6	3 V eff. Da 150 KHz a 80 MHz	3 V eff. da 150 KHz a 80MHz	<p>Gli apparecchi di comunicazione a RF portatili e mobili non dovrebbero essere usati vicino a nessuna parte della poltrona elevabile, compresi i cavi, eccetto quando rispettano le distanze di separazione raccomandate calcolate dall'equazione applicabile alla frequenza del trasmettitore</p> <p>Distanze di separazione raccomandate  <math>d = 1,2 \sqrt{P}</math>                      da 80 MHz a 800 Mhz  <math>d = 2,3 \sqrt{P}</math>                      da 800 MHz a 2,5 GHz</p> <p>ove "P" è la potenza massima nominale d'uscita del trasmettitore in Watt (W) secondo il costruttore del trasmettitore e "d" è la distanza di separazione raccomandata in metri (m). L'intensità del campo dei trasmettitori a RF fissi, come determinato in un'indagine elettromagnetica del sito, potrebbe essere minore del livello di conformità in ciascun intervallo di frequenza. Si può verificare interferenza in prossimità di apparecchi contrassegnati dal seguente simbolo:</p> 
Disturbi a Radio frequenza EN 6100-4-3	3 V/m Da 80 MHz a 2,5 GHz	3 V/m Da 80 MHz a 2.5 GHz	
<p>NOTA 1: A 80 MHz e 800 MHz si applica la distanza di separazione per l'intervallo di frequenza più alta.</p> <p>NOTA 2: Queste linee guida potrebbero non applicarsi in tutte le situazioni. La propagazione elettromagnetica è influenzata dall'assorbimento e dalla riflessione di strutture, oggetti e persone.</p>			
<p><sup>a</sup> Le intensità di campo per trasmettitori fissi, come le stazioni di base per i radiotelefoni (cellulari e cordless) e radiomobili terrestri, apparecchi per radioamatori, trasmettitori radio in AM e FM ed trasmettitori TV non possono essere previste teoricamente con precisione. Per stabilire un ambiente elettromagnetico causato da trasmettitori a RF fissi si dovrebbe considerare un'indagine elettromagnetica sul sito. Se l'intensità di campo misurata nel luogo in cui si usa la poltrona elevabile supera il livello di conformità applicabile alla RF di cui sopra, si dovrebbe porre sotto osservazione il funzionamento normale della poltrona elevabile. Se si notano prestazioni anormali, possono essere necessarie misure aggiuntive, come un diverso orientamento o posizione della poltrona elevabile.</p> <p><sup>b</sup> Le intensità di campo su un intervallo di frequenze da 150 kHz a 80 MHz dovrebbero essere inferiori a 3 V/m.</p>			













**Tabella 4**
**Distanze di separazione raccomandate tra apparecchi di radiocomunicazione portatili e mobili e POLTRONA ELEVABILE**

Il Dispositivo POLTRONA ELEVABILE è previsto per funzionare in un ambiente elettromagnetico in cui sono sotto controllo i disturbi irradiati RF. Il cliente o l'utilizzatore di POLTRONA ELEVABILE può contribuire a prevenire interferenze elettromagnetiche assicurando una distanza minima fra gli apparecchi di comunicazione mobili e portatili a RF (trasmettitori) ed il carica batterie di POLTRONA ELEVABILE durante la fase di carica e l'intero dispositivo POLTRONA ELEVABILE durante il suo funzionamento come sotto raccomandato, in relazione alla potenza di uscita massima degli apparecchi di radiocomunicazione

Potenza nominale di uscita massima del trasmettitore W	Prove		
	Durante l'utilizzo della POLTRONA ELEVABILE da 150 kHz a 80 MHz d = 1,2√P	Durante l'utilizzo della POLTRONA ELEVABILE da 80 kHz a 800 MHz d = 1,2√P	Durante l'utilizzo della POLTRONA ELEVABILE da 800 kHz a 2,5 GHz d = 1,2√P
0,01	0,12	0,12	0,23
0,1	0,38	0,38	0,73
1	1,2	1,2	2,3
10	3,8	3,8	7,3
100	12	12	23

Per i trasmettitori con potenza nominale massima di uscita non riportata, la distanza di separazione raccomandata d, in metri (m), può essere calcolata usando l'equazione applicabile alla frequenza del trasmettitore, ove P è la massima potenza nominale d'uscita del trasmettitore, in watt (W), secondo il fabbricante del trasmettitore.  
 NOTA 1: A 80 MHz e 800 MHz si applica la distanza di separazione per l'intervallo di frequenza più alto.  
 NOTA 2: Queste linee guida potrebbero non applicarsi in tutte le situazioni. La propagazione elettromagnetica è influenzata dall'assorbimento e dalla riflessione di strutture, oggetti e persone

**15. CARATTERISTICHE TECNICHE**
**15.1 Dimensioni e pesi\***
**Dimensione e peso**

Codici												Portata MAX (Kg)	
PO300x	53	46	48	77	85	61	100	160	150	130	52		
PO300G-XL	64	46	48	88	85	61	100	160	150	160	55		
PO301x	53	46	48	77	85	61	100	160	150	130	52		
PO305x	53	46	48	77	85	61	110	165	150	130	55		
PO310x	53	47	49	66	85	61	110	165	150	130	55		
PO315x	52	48	48	75	85	61	110	165	150	130	55		
PO320x	52	47	49	72	85	61	110	170	150	130	58		
PO325x	52	47	49	72	85	61	110	175	150	130	58		

\*Le dimensioni sono espresse in cm e possono differire di ± 1cm

## 15.2 Specifiche tecniche



### PO300x - PO300G-XL - PO301x (NINFEA)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Copripoltrona
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m<sup>3</sup>, pediera 18 Kg/m<sup>3</sup>, seduta 35 Kg/m<sup>3</sup>, braccioli 40 Kg/m<sup>3</sup>);
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Funzione alzainpiedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 2 ruotini frontali per piccoli spostamenti (solo su PO300x - PO300G-XL);
- Roller system (di serie solo per PO301x) 4 ruote da Ø 50 mm;
- 230V - 110W;
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

### PO305x (DAFNE)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Copripoltrona
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m<sup>3</sup>, pediera 18 Kg/m<sup>3</sup>, seduta 35 Kg/m<sup>3</sup>, braccioli 40 Kg/m<sup>3</sup>);
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Funzione alzainpiedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 2 ruotini frontali per piccoli spostamenti;
- 230V - 110W;
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

### PO310x (FELCE)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m<sup>3</sup>, pediera 18 Kg/m<sup>3</sup>, seduta 35 Kg/m<sup>3</sup>, braccioli 35 Kg/m<sup>3</sup>);
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;

- Funzione alzainpiedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 2 ruotini frontali per piccoli spostamenti;
- 230V - 110W;
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

### P0315x (ANEMONE)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (pediera 18 Kg/m<sup>3</sup>, seduta 35 Kg/m<sup>3</sup>, braccioli 35 Kg/m<sup>3</sup>);
- Schienale in fiocco siliconico;
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Funzione alzainpiedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 2 ruotini frontali per piccoli spostamenti;
- 230V - 110W;
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

### P0320x (TIMO)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m<sup>3</sup>, pediera 18 Kg/m<sup>3</sup>, seduta 35 Kg/m<sup>3</sup>, braccioli 35 Kg/m<sup>3</sup>);
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Braccioli estraibili;
- Orecchie estraibili;
- 4 ruote da Ø 50 mm, di cui 2 con freno;
- Maniglione di spinta;
- Funzione alzainpiedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 230V - 110W
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.


**P0325x**

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno
- Tessuto idrorepellente e antimacchia
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m<sup>3</sup>, pediera 18 Kg/m<sup>3</sup>, seduta 35 Kg/m<sup>3</sup>, braccioli 35 Kg/m<sup>3</sup>);
- Seduta con imbottitura aggiuntiva in memory foam 3 cm;
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Braccioli estraibili;
- Orecchie estraibili;
- 4 ruote da Ø 50 mm, di cui 2 con freno;
- Maniglione di spinta;
- Funzione alzainpiedi;
- Funzione alzata verticale;
- Funzione posizione letto;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 230V - 110W
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

**15.3 Specifiche tessuti**

Tutti i tessuti delle poltrone sono:


**ANTI-ACARO**

**ANTIMACCHIA**

**ANTI-MICROBICI  
E ANTI-BATTERICI**

**TRASPIRANTI**
**16. ACCESSORI**

- Roller system (SOLO PER P0300x, P0300G-XL, P0305x, P0310x, P0315x)
- Kit copri poltrona (SOLO PER P0310x, P0315x, P0320x, P0325x)
- Tavolino (SOLO PER P0320x E P0325x)
- Kit batteria portatile

**NOTA:** La lista di accessori è in continuo aggiornamento. Consigliamo di contattare i rivenditori per conoscere novità, disponibilità e maggiori informazioni.



## 16.1 Istruzioni per installazione Roller System



### ATTENZIONE!

Le operazioni di installazione devono essere effettuate da personale autorizzato.



### ATTENZIONE!

Si declina ogni responsabilità circa malfunzionamenti o danni derivanti da cattiva installazione e messa in opera da personale non abilitato.

Per installare l'accessorio roller system (POA3xx) sulla poltrona è necessario seguire con attenzione i seguenti passaggi:

- Mettere la poltrona in funzione e portarla completamente in posizione lift;
- Scollegare la presa elettrica;
- Smontare le due ruotine anteriori utilizzando una comune chiave da 10 mm;
- Ribaltare la poltrona in avanti;



Fig.2



Fig.3



Fig.4

- Inserire il roller system (fornito già parzialmente assemblato) all'interno della base in acciaio della poltrona (fig. 2);
- Far combaciare i 4 fori presenti sulla parte anteriore della base del telaio della poltrona con quelli presenti sui supporti del roller system e bloccare tutto con le 4 viti e dadi a disposizione (fig. 3,4);



Fig.5



Fig.6



Fig.7



Fig.8

- Prendere i componenti mostrati in fig.5;
- Inserire il perno lungo nel supporto della ruota (fig. 6);
- Inserire perno e ruota nella piastra posteriore destra del telaio (fig.7,8);
- Inserire il fermo sul perno lato esterno del telaio;
- Inserire la rondella sul perno dal lato interno del telaio;



Fig.9

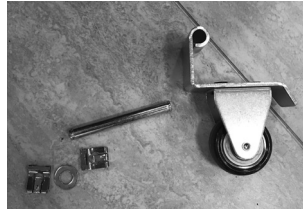


Fig.10

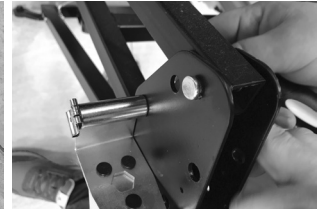


Fig.11

- Assemblare sul perno l'asta del roller system precedentemente installato (fig. 9) ed inserire il fermo anche sul lato interno;
- Prendere i componenti mostrati in fig.10;
- Inserire il perno corto nel supporto della ruota;
- Inserire perno e ruota nella piastra posteriore sinistra del telaio (fig.11);
- Inserire la rondella sul perno dal lato interno del telaio;
- Inserire i fermi ad entrambi gli estremi del perno;



Fig.12



Fig.13

- Prendere la barra di acciaio con i 2 perni rimasti e avvicinarla alle piastre del telaio girandola in modo che i puntali in gomma nera siano rivolti verso il basso;
- Inserire l'asta curva di destra del roller system all'interno dell'asola presente sulla barra (fig.12);
- Inserire i perni per bloccare la barra alle piastre del telaio della poltrona;
- Inserire i fermi su entrambi i perni (fig.13);
- Ribaltare la poltrona in posizione normale;
- Collegare la poltrona alla corrente e riportarla in posizione naturale.

## 17. GARANZIA

Tutti i prodotti Moretti sono garantiti da difetti di materiale o fabbricazione per un periodo di 2 (due) anni dalla data di vendita del prodotto, salvo eventuali esclusioni e limitazioni specificate di seguito. Questa garanzia non è valida in caso di uso improprio, abuso o modifica del prodotto e per la mancata aderenza alle istruzioni per l'uso. La corretta destinazione d'uso del prodotto è indicata nel manuale d'uso Moretti non è responsabile di danni risultanti, di lesioni personali o quant'altro causato o relativo all'installazione e/o all'uso dell'apparecchiatura non scrupolosamente conforme alle istruzioni riportate nei manuali per l'installazione, il montaggio e l'uso. Moretti non garantisce i prodotti Moretti contro danni o difetti nelle seguenti condizioni: calamità naturali, operazioni di manutenzione o riparazione non autorizzate, danni derivanti da problemi dell'alimentazione elettrica (dove prevista), utilizzo di parti o componenti non forniti da Moretti, mancata aderenza alle linee guida e istruzioni per l'uso, modifiche non autorizzate, danni di spedizione (diversa dalla spedizione originale da Moretti), oppure dalla mancata esecuzione della manutenzione così come indicato nel manuale. Non sono coperti da questa garanzia componenti usurabili se il danno è da imputarsi al normale utilizzo del prodotto.

Qualunque uso improprio della poltrona, non previsto nel presente manuale, fa decadere la responsabilità e la garanzia del fabbricante in caso di incidente o danni.

## 18. RIPARAZIONI

### 18.1 Riparazione in garanzia

Nel caso in cui un prodotto Moretti presenti difetti di materiale o fabbricazione durante il periodo di garanzia, Moretti valuterà con il cliente se il difetto del prodotto è coperto dalla garanzia. Moretti, a sua insindacabile discrezione, può sostituire o riparare l'articolo in garanzia, presso un rivenditore Moretti specificato o presso la propria sede. I costi della manodopera relativi alla riparazione del prodotto possono essere a carico di Moretti se si determina che la riparazione ricade nell'ambito della garanzia. Una riparazione o sostituzione non rinnova né proroga la garanzia.

### 18.2 Riparazione di un prodotto non coperto dalla garanzia

Si può restituire, affinché sia riparato, un prodotto non coperto dalla garanzia solo dopo aver ricevuto autorizzazione preventiva dal servizio clienti Moretti. I costi della manodopera e di spedizione relativi a una riparazione non coperta dalla garanzia saranno completamente a carico del cliente o del rivenditore. Le riparazioni su prodotti non coperti dalla garanzia sono garantite per 6 (sei) mesi, a decorrere dal giorno in cui si riceve il prodotto riparato.

### 18.3 Prodotti non difettosi

Il cliente sarà avvisato se, dopo avere esaminato e provato un prodotto restituito, Moretti conclude che il prodotto non è difettoso. Il prodotto sarà restituito al cliente e saranno a suo carico i costi di spedizione dovuti alla restituzione.

## 19. RICAMBI

I ricambi originali Moretti sono garantiti per 6 (sei) mesi a decorrere dal giorno in cui si riceve il ricambio. Per la lista di ricambi disponibili fare riferimento esclusivamente al catalogo moretti.

## 20. CLAUSOLE ESONERATIVE

Salvo quanto specificato espressamente in questa garanzia ed entro i limiti di legge, Moretti non offre nessun'altra dichiarazione, garanzia o condizione, espressa o implicita, comprese eventuali dichiarazioni, garanzie o condizioni di commerciabilità, idoneità per uno scopo particolare, non violazione e non interferenza. Moretti non garantisce che l'uso del prodotto Moretti sarà ininterrotto o senza errori. La durata di eventuali garanzie implicite che possano essere imposte dalle norme di legge è limitata al periodo di garanzia, nei limiti delle norme di legge. Alcuni stati o paesi non permettono limitazioni sulla durata di una garanzia implicita

oppure l'esclusione o la limitazione di danni accidentali o indiretti in relazione a prodotti per i consumatori. In tali stati o paesi, alcune esclusioni o limitazioni di questa garanzia possono non applicarsi all'utente. La presente garanzia è soggetta a variazioni senza preavviso.

**CERTIFICATO DI GARANZIA**

Prodotto \_\_\_\_\_

Acquistato in data \_\_\_\_\_

Rivenditore \_\_\_\_\_

Via \_\_\_\_\_ Località \_\_\_\_\_

Venduto a \_\_\_\_\_

Via \_\_\_\_\_ Località \_\_\_\_\_

 MORETTI S.P.A.

Via Bruxelles, 3 - Meleto 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com) email: [info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)

Prodotto in Albania







**MORETTI S.P.A.**  
Via Bruxelles, 3 - Meleto  
52022 Cavriglia (Arezzo)

Tel. +39 055 96 21 11  
Fax. +39 055 96 21 200

[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com)  
[info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)